



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
19 September 2001  
Russian  
Original: English

## Пятьдесят шестая сессия

Пункт 87 повестки дня

**Ближневосточное агентство Организации  
Объединенных Наций для помощи  
палестинским беженцам и организации работ**

### **Лица, перемещенные в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий**

#### **Доклад Генерального секретаря\***

1. Настоящий доклад представляется Генеральной Ассамблее во исполнение пункта 5 ее резолюции 55/125 от 8 декабря 2000 года, озаглавленной «Лица, перемещенные в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий», постановляющая часть которой гласит следующее:

«Генеральная Ассамблея,

...

1. *подтверждает* право всех лиц, перемещенных в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий, на возвращение в свои жилища или места прежнего проживания на территориях, оккупированных Израилем с 1967 года;

2. *выражает озабоченность* в связи с тем, что согласованный сторонами в статье XII Декларации принципов о временных мерах по самоуправлению<sup>1</sup> механизм возвращения перемещенных лиц не введен в действие, и выражает надежду на ускоренное возвращение

перемещенных лиц;

3. *одобряет*, тем временем, усилия Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, направленные на то, чтобы продолжать, насколько это практически осуществимо, оказание на чрезвычайной основе и в качестве временной меры гуманитарной помощи тем лицам в данном районе, которые в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий находятся в настоящее время на положении перемещенных лиц и по-прежнему остро нуждаются в помощи;

4. *решительно призывает* все правительства, а также организации и частных лиц оказывать в указанных выше целях щедрую помощь Агентству и другим соответствующим межправительственным и неправительственным организациям;

\* В связи с положениями пункта 1 раздела С резолюции 54/248 внимание обращается на то, что позднее представление настоящего документа обусловлено обстоятельствами необратимого характера.

5. *просит* Генерального секретаря после консультаций с Генеральным комиссаром представить Генеральной Ассамблее до ее пятьдесят шестой сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции».

2. 20 июля 2001 года Генеральный секретарь направил Постоянному представителю Израиля при Организации Объединенных Наций вербальную ноту, в которой он привлек внимание к возложенной на него в соответствии с указанной резолюцией обязанности представить доклад и просил Постоянного представителя информировать его о всех шагах, которые правительство Израиля предприняло или намеревалось предпринять в целях осуществления соответствующих положений этой резолюции.

3. В вербальной ноте от 17 сентября 2001 года Постоянный представитель Израиля сообщил следующее:

«Позиция Израиля в отношении этих резолюций была изложена в ряде ежегодных ответов, направленных Генеральному секретарю в последние годы, самым недавним из которых является вербальная нота Израиля от 6 сентября 2000 года. Израиль выражает сожаление в связи с тем, что резолюции, касающиеся Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), по-прежнему избилуют политическими вопросами, не имеющими отношения к той работе, за которую отвечает БАПОР, и, таким образом, продолжают оставаться оторванными от реалий в этом регионе. Соответственно, Израиль воздержался при голосовании по резолюции 55/126 Генеральной Ассамблеи и голосовал против резолюций Ассамблеи 55/123, 55/125, 55/127, 55/128 и 55/129.

В резолюциях, касающихся БАПОР, должны учитываться условия осуществления мирного процесса, которые предусматривают урегулирование всех нерешенных вопросов на основе двусторонних переговоров. С учетом нынешних трудностей в регионе и продолжающихся актов насилия и терроризма

в настоящее время исключительно важно, чтобы мирный процесс поощрялся и поддерживался соответствующими сторонами в регионе и международным сообществом, в том числе посредством резолюций, касающихся функционирования БАПОР.

Израиль считает, что БАПОР может играть важную роль в содействии социально-экономическому развитию, предусмотренному в соглашениях между Израилем и палестинцами, в пределах своего гуманитарного мандата, и в этой связи надеется на продолжение сотрудничества и сохранение хороших рабочих взаимоотношений с БАПОР.

В свете вышеизложенного Израиль считает необходимым, чтобы Генеральная Ассамблея свела резолюции, касающиеся БАПОР, в одну резолюцию, непосредственно связанную с гуманитарными задачами Агентства. Это отвечало бы также необходимости рационализации работы Генеральной Ассамблеи».

4. В связи с пунктом 2 резолюции 55/125 Генеральной Ассамблеи Генеральный секретарь получил от Генерального комиссара БАПОР имевшуюся у него информацию относительно возвращения беженцев, зарегистрированных Агентством. Как уже указывалось в предыдущих докладах по этому вопросу, Агентство не участвует ни в каких мероприятиях, связанных с обеспечением возвращения беженцев, равно как и в каких-либо мероприятиях по обеспечению возвращения перемещенных лиц, которые не зарегистрированы в качестве беженцев. Информация Агентства основана на поступающих от возвращающихся зарегистрированных беженцев просьбах о сохранении за ними права пользоваться услугами в тех районах, в которые они возвращаются, и о последующем внесении изменений в регистрационные документы. Агентство может и не знать о возвращении тех зарегистрированных беженцев, которые не обратились с просьбой об оказании услуг. По сведениям, которыми располагает Агентство на данный момент, за период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года 1320 беженцев, зарегистрированных БАПОР, возвратились на Западный берег и 36 беженцев — в сектор Газа.

Следует отметить, что некоторые из них сами, возможно, и не были перемещены в 1967 году, а могли быть членами семьи зарегистрированного перемещенного беженца, которого они сопровождали при его возвращении или к которому они присоединились позднее. Таким образом, с учетом оценки, приведенной в пункте 4 прошлогоднего доклада (A/55/391), численность перемещенных зарегистрированных беженцев, которые, по данным Агентства, возвратились на оккупированные территории в период с июня 1967 года, составляет около 21 632 человек. Агентство не в состоянии дать оценку общему числу возвратившихся перемещенных лиц. Оно ведет учет лишь зарегистрированных беженцев, и, как указывается выше, даже эти данные, особенно сведения о местонахождении зарегистрированных беженцев, могут быть неполными.

5. В связи с пунктом 3 резолюции 55/125 Генеральной Ассамблеи Генеральный секретарь ссылается на доклад Генерального комиссара БАПОР за период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года<sup>2</sup> и на предыдущие доклады Генерального комиссара, в которых говорится о непрекращающихся усилиях, предпринимаемых БАПОР по оказанию содействия перемещенным лицам, нуждающимся в постоянной помощи.

#### *Примечания*

<sup>1</sup> A/48/486-S/26560, приложение.

<sup>2</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 13 (A/56/13)* (будет опубликовано позднее).